

# Diario de Burgos

Año XLIV. Núm. 18.586-Burgos § Apartado 46. Oficinas: Vitoria, 10, bajo. Teléfono 165 § Lunes 5 de Noviembre de 1934

## Cuestiones sociales

### Individualismo y colectivismo

Por C. Wellington Bell

Uno de los signos de la inquietud de nuestra época, es que instituciones hasta ahora inquestionadas, la industria y el comercio, se han visto arrojadas al crisol de la lucha política, y numerosas personas han parecido desear comprometer la seguridad de sus medios de vida.

Para el espectador ordinario, esto puede ser algo inexplicable. En realidad, solamente es otra manifestación de lo que Emerson describió como la lucha entre los que tienen algo y los que no tienen nada. Para los que hemos intervenido en el problema, bien como patronos que contratan trabajo, o bien como obreros que venden sus servicios al mejor precio posible, esta campaña no es tan imotivada como parece. Aunque su resultado es ruinoso para la mayor parte de las veces, no se trata de la mera lucha por el triunfo de una idea abstracta. El socialismo es la excusa, pero no el objeto de la agitación.

¿Cuál es, pues, este objeto? Uno que por ambas partes se enuncia con muchas palabras, vistiéndolo con la cruceza con una fraseología equívoca, la cual, sin embargo, no puede ocultar los hechos. En pocas palabras, es la expresión en grande del antiguo pensamiento: «Yo puedo llevar los negocios mejor que el amo».

Las luchas internas han sido la ruina del capitalismo como sistema económico. Además, fué inevitable que la era industrial estuviese acompañada de una gran demanda de obreros técnicos, y los obreros de esta clase son obreros instruidos.

A esta mayor instrucción de la clase trabajadora se debe el grado de organización logrado por las masas obreras y su participación activa en los asuntos públicos, con la defensa del socialismo como alternativa del capitalismo.

La divergencia realmente fundamental entre el capital y el trabajo no es política ni social, sino psicológica. El aparente fracaso del capitalismo está a la vista de todos. En una época de crisis hemos tenido, por una parte, restricciones en la producción e incluso destrucción y existencias almacenadas, porque no había mercado donde venderlas y, por otra parte, el espectáculo de millones de vidas al borde de la miseria absoluta. Y estos millones de pobres no podían comprar las mercancías invendibles.

Sin embargo, el capitalismo no se ha visto sometido a una prueba justa e imparcial. El factor político ha dominado a la industria, en las últimas décadas de la historia.

La lucha fundamental de nuestra era ha sido la del individualismo sosteniendo una batalla perdida contra el colectivismo. Incluso el capitalismo ha tenido que protegerse adoptando métodos colectivistas.

El principio básico del colectivismo es el que se encuentra detrás de todo seguro, es decir, que las cargas que debe soportar un individuo recaigan sobre una comunidad. Donde el colectivismo ha demostrado ser un agente destructor ha sido en su efecto psicológico, indefinible, pero potente, sobre la mentalidad de las comunidades indiferentes a la distinción de clases. Se confía más en el poder de la comunidad que en el esfuerzo propio, y esto conduce a la pauperización de las masas.

La salvación se encontraría en un individualismo nuevo. Los días del atavismo industrial han desaparecido para no volver nunca y el individualismo del futuro no puede ser anárquico como el del pasado.

El individualismo, en la forma de competencia cruel, puede tener efectos destructores como el colectivismo, y los de ambos los hemos sufrido en la post-guerra.

Los efectos del colectivismo son psicológicos y retardados, mientras que los del individualismo son materiales e inmediatos. La competencia reacciona de varios modos. El vencedor incrementa su comercio y el vencido disminuye los precios y salarios para recuperar sus pérdidas. Con frecuencia el vencido triunfa de nuevo y entonces su vencedor se ve obligado a seguir sus métodos. El resultado final, desde el punto de vista económico, es disminuir el poder de compra de la nación.

Aunque parezca paradójico, la ten-

dencia psicológica del colectivismo se ha visto quebrantada. Debido a factores políticos y extraños, se produjo en muchos casos un desafecto artificial entre el capitalista y el trabajador. Como ejemplo de esto tenemos las huelgas «simpáticas».

La depresión de años recientes es más cuestión de psicología que lo que se supone. En el siglo pasado, todos, grandes y pequeños, aprendimos que nuestro destino dependía de nuestro propio esfuerzo y que si no podíamos esperar mucha ayuda de los demás, por lo menos, podíamos decir que no había límites para nuestro esfuerzo.

¿Cuál fué el resultado? Vivíamos en nuestra época de gran prosperidad, en la que los grandes talentos consiguieron hacer una fortuna y en la que el paro forzoso era casi desconocido.

Hoy la situación es muy diferente. Todos, grandes y pequeños, nos consideramos dichosos si ganamos lo bastante para vivir. Muchos atribuyen esta situación al fracaso del capitalismo, pero actualmente esta opinión es insostenible. Su causa ha de encontrarse en el terreno psicológico.

La generación presente piensa de acuerdo con la ideología socialista. Sus unidades son masas, comunidades y agregaciones de humanidad, desdenando al individuo. Incluso los economistas italianos, que tanto han hecho por el estudio de la política como ciencia, hablan más del Estado que del ciudadano.

En estas circunstancias, la mayoría de las personas, tanto patronos como obreros, tienen mucha confianza en la ayuda exterior. El capitalismo confía en los subsidios del Estado y el trabajador en la amenaza de la acción de las masas.

Estos agentes exteriores ensombrecieron y complicaron las relaciones entre patronos y obreros. Por una mala inteligencia ha desaparecido la antigua lealtad del obrero al patrón, pero en cambio subsiste la responsabilidad del último. Dicha responsabilidad es interpretada de diversos modos. Legalmente queda reconocida por el hecho de que la primera carga de un negocio son los salarios de los empleados y obreros.

En mi época encuentro varios ejemplos de interpretación. Hubo un hombre que liquidaba periódicamente sus negocios, y cada liquidación iba acompañada del despido de los trabajadores a sus órdenes. Pero para él, esto no significaba nada. Al contrario, se consideraba un patrón virtuoso porque al reemprender el negocio tomaba los mismos hombres de antes y con los mismos salarios, sin aprovecharse de la oferta de mano de obra existente en el mercado.

El reverso de la medalla lo tengo en otro patrón que perdió toda su fortuna únicamente por no echar a la palle a los trabajadores que durante los años prósperos habían trabajado a su lado. Este sentimiento humano de lealtad por una parte y responsabilidad por la otra, es muy raro en el moderno capitalismo.

La salvación de la raza no puede ser el socialismo. El colectivismo conduce a la imperfección personal, del estado insecto y los ideales de la humanidad tienen ser más elevados que el imitar la eficiencia de la hormiga.

No queremos que reviva el anárquico y moribundo individualismo victoriano. El futuro es el del individualismo libre actuando dentro de los límites de las necesidades comunes. Llegar a un estado en el cual si la competencia es ruinosa se deprima y donde la fluidez del poder adquisitivo facilite la distribución de la riqueza mundial.

## Notas financieras

### La situación

Nos encontramos en un momento bien difícil. Aún perdura en la mente de todos el recuerdo de esa fase horrenda de la fracasada revolución, que ha tenido a Asturias como receptáculo más apropiado. Aún perdura la impresión y aún queda el castigo por aplicar la táctica del partido radical es la de la espera. Son muchos los que creen que en estas funciones de Gobierno, después de haber visto tan cerca las orejas al lobo, no se puede esperar. Hay que escarmentar al lobo o cambiar de lugar al rebaño. Pero, en fin, en estas cuestiones de alta política, todos los gobernantes consideran que tienen en la mano el método del acierto, aunque luego ocurran cosas como las que acabamos de lamentar. La imprevisión, la falta de energía, el exceso de blandura han permitido que los partidos revolucionarios se preparen con un método, un lujo de detalles que en el mundo no existe ni caso parecido.

¿Cómo escapo el éxito de tus manos? Las revoluciones exigen también una táctica, una preparación.

Somos de los que creemos que una represión sangrienta no conduciría a nada. Si en el fragor de la batalla no se ha obrado ya con ese modo expeditivo habitual en la justicia militar, en este terreno ya no se hará nada. Ningún sacrificio nos costaría a los españoles aceptar este estado de cosas que dentro del humanitarismo encierra la impunidad, el temor a tener mano dura. Somos humanitarios por naturaleza, inclinados a la piedad. Ahora bien, el problema que se plantea inmediatamente es el del temor a un renacimiento del movimiento revolucionario. Crear un estado de impunidad, de blandura en la represión, no seguir después de este período una política de mano dura, de represión constante de toda violencia, de toda pasión en el lenguaje, en la relación entre los partidos extremistas y el poder, en la misma prensa, sería rematar con torpezas este gesto de ahora que pudiéramos llamar históricamente humanitario, muy en razón con la vieja política de todas las Repúblicas españolas, aunque no hay que olvidar que esas blanduras fueron, precisamente, las que hicieron imposible su continuación.

Ante la situación, se abre nuevamente un paréntesis. El que se refiere precisamente a la liquidación del movimiento. Esa liquidación encierra, a la vez, el acierto o el fracaso de la política de curación que al mismo tiempo tiene que ser de disciplina.

España que ha pasado por un momento de enorme peligro. Que ha tenido pendiente de una columna de 400 hombres, del gesto audaz y del acierto de un general, su porvenir como nación civilizada, tampoco ve claro todavía. Hagamos votos por que el acierto de los políticos gobernantes cierre este paréntesis de la manera más hábil. En su mano está la paz del futuro. La paz y el equilibrio de su política, de sus posibilidades de gobernar con tranquilidad como España necesita.

A. I. ARCO

## Crónica militar

### Reenganches

Les corresponde ser clasificados en los primeros, segundo, tercero y cuarto períodos bienales de reenganche a los músicos de tercera del regimiento de Infantería número 30, Sabino Marcos Rubio y Justino García Moratinos, del mismo regimiento.

### Vacantes de destinos

Entre las vacantes que existen en las distintas secciones del cuerpo auxiliar subalterno, figuran: seis en las oficinas del cuartel general; dos en la Audiencia de Guerra; una en la Jefatura de los servicios de Veterinaria y otro en Pagaduría Militar.

Todas pertenecientes a la sexta división. En el Parque divisionario número 6, una.

Centro de movilización y reserva número 11, una.

Del Cuerpo auxiliar de Infantería, una en las oficinas de la sexta división y tres en la Pagaduría Militar de Burgos.

Parque divisionario de Artillería número 6, una de artífice polvorista, una de electricista y una de tornero. Regimiento de Artillería ligera número 11, tres de maestros guarnicioneros.

Comandancia de Obras y Fortificaciones de la sexta división orgánica, una de celador de obras (Pamplona), Jefatura de los servicios farmacéuticos de la sexta división, una de practicante de Farmacia.

Regimiento Artillería ligera número 11, tres de maestros herradores forjadores.

Hospital Militar de Burgos, una de taquígrafos, para los servicios de Intendencia.

Sexta división. Se han presentado: Don Joaquín Pérez, capitán de Intendencia, don César González capitán de Infantería.

En quinta página, ANUNCIOS DE ESPECTACULOS

## Instrucción Pública

### Servicios de prácticas

Se dispone por el ministerio del ramo que por los institutos nacionales y elementales de segunda enseñanza, se proceda a organizar en sus respectivos centros, durante las horas de la tarde, los servicios de prácticas, laboratorios y bibliotecas.

### Propuesta en terna

En atención que se ha hecho en la mayor parte de los claustros de los institutos elementales de segunda enseñanza, se acuerda por el ministerio que por todos los Institutos elementales de segunda enseñanza se proceda a formular propuesta en terna para el nombramiento o ratificación de las personas que durante el presente curso han de desempeñar los cargos de director y secretario.

### Comutación de asignaturas

De acuerdo con el Consejo de Ministros queda prohibida la comutación de asignaturas cursadas en otros centros de enseñanza y con distinta finalidad, por sus similares del Bachillerato.

Los que poseyendo otros títulos académicos aspiren a ostentar el grado de Bachillerato, después de justificar los estudios realizados, se someterán en los Institutos Nacionales al examen de conjunto que señala el decreto último, ampliado en estos casos en un examen oral por grupos de asignaturas de Ciencias y Letras, ante el mismo Tribunal.

Los declarados aptos en esta prueba podrán continuar sus estudios oficiales por el plan vigente desde el cuarto curso, u optar luego por un nuevo examen de conjunto para revalidar los cinco cursos, si aspiran a ingresar en las escuelas Normales y los siete que constituyen el Bachillerato, si lo hacen con fines universitarios o superiores.

### Provisión de destinos

Por una reciente orden se dispone que la provisión de destinos del Magisterio en todos las escuelas del Estado, se sujetará en un todo a las normas establecidas con carácter general para ello, cesando todas las excepciones conduidas a favor de determinadas escuelas regidas por patronatos especiales.

En consecuencia, todas las vacantes en la actualidad existentes y las que en lo sucesivo se produzcan en dichas escuelas, se cubrirán por los turnos correspondientes.

Únicamente continuarán rigiéndose por sus disposiciones especiales las escuelas de Navarra, las de los Patronatos de Las Hurdes, del Valle de Arán y las escuelas maternales.

### Presentación

Don Gerardo Alonso García, se pasará por la Sección de Primera enseñanza para retirar un documento que le interesa.

### Títulos

En la Secretaría del Instituto se encuentran a disposición de los interesados, los títulos de Bachiller que a continuación se detallan, los cuales pueden ser recogidos por los mismos, mediante presentación de cédula y sello móvil de 0,25 pesetas: Don Antonio Luis Santamaría Ormazabal, don Lucio Herrera Martínez, don Gregorio Angulo Arnáiz, don Manuel Oseguera Goñi, don Manuel Villanueva Vadillo, don Eustasio Villanueva Vadillo, don Carlos Leiva Leñiz-Barrutia, doña Adriana Mayoral Massot.

## Edición de las ocho de la noche

HOJAS DE AFEITAR TOLEDO (ESPAÑA)

Eso le costará el corriente de la nueva cuchilla española TOLEDO

MODELO EXTRAFINA PESetas. . . 0.40

HOJAS DE AFEITAR TOLEDO DE LA FABRICA NACIONAL DE ARMAS PRODUCTOS NACIONALES S. A. - APART. 601 - MADRID

## GOBIERNO CIVIL T E A T R O S

### PRINCIPAL

para recompensar a las fuerzas que han intervenido en la represión del movimiento revolucionario:

Recaudado en casa de los señores Fernández Villa Hermanos: Don Ildefonso Morón, 5 pesetas; Ayuntamiento de Villambistia, 20; ídem de Espinosa del Camino, 15; ídem de Roseros, 10; ídem de Villustro, 15; ídem de Tórtoles de Esqueva, 25; Junta Provincial de Protección a Menores, 100; Ayuntamiento de Quintanadueñas, 15; ídem de Arlanzón, 25.

Recaudado en el Excelentísimo Ayuntamiento:

Compañía de Aguas de Burgos, 1.000 pesetas; don Pascual Eguagaray, 100; don José Moliner Vaquero, 250; don Víctor Vázquez Martín, 250; don Julián Ruiz Fernández, 5. Total 1.605.

Recaudado en DIARIO DE BURGOS Señoritas de Molina, 5 pesetas.

Cantidades recaudadas en el «Círculo de la Unión» de los militares retirados que se relacionan:

Excelentísimo señor don Fidel Dávila, 43; don Vicente Franco, 35; don Francisco Carroquino, 32,20; don José Andujar, 31,50; don Alfredo González, 30; don Ricardo Villanueva, 27,50; don Francisco Muñoz, 27,50; don Fulgencio Villacampa, 25; don Arturo Sanz, 25; D. Agustín Vinos, 25; D. Joaquín Rubio, 25; don Benjamín Turiso, 25; don Primitivo Vicente, 25; don Manuel Arias, 25; don Lorenzo Izquierdo, 23; don Donato Villar, 22,60; don Ambrosio Cueva, 22.

Don Severino Arce, 20; don Santiago Martínez, 20; don Heleodoro Antón, 20; don Jesús García Aldea, 20; don Sergio del Rivero, 20; don Arturo Calderón, 20; don Antonino Arnáiz, 20; don Manuel García Rodríguez, 20; don Miguel García, 20; don Sebastián Carrasco, 20; don Félix Marin, 20; don Mariano García, 20; don Daniel Iglesias, 20; don Bernardino Ranilla, 20.

Don Máximo Martínez, 20; don Felipe Fernández, 20; don Felipe Sanz, 20; don Valeriano González, 20; don Antonio Romero, 20; don Crisanto Barbado, 20; don José Ruano, 20; don Teófilo Rojo, 20; don Fortunato Vicario, 20; don Bienvenido Barrios, 20; don Enrique Núñez, 20.

Don Anastasio Cámara, 20; don Ángel Palacios, 20; don Francisco García, 20; don Francisco Buendía, 20; don Hilarión Porras, 20; don Juan Peraita, 20; don Sigfredo Albarora, 20; don Restituto Serna, 20; don José Quindós, 20; don Mariano Valcarcel, 20; don Julián Rodríguez, 19,35; don Florencio Maté, 19; don Vicente González, 15; don Serafín Casas, 15; don Gaspar Hesse, 15; don Francisco Correa, 15; R. C., 15.

Don Darío González, 15; don Gabino del Val, 15; don José Agustín, 14,50; don Blas García, 10; don Facundo Alonso, 10; don Maximino García, 10; don Carlos Martínez, 10; don Epifanio Saldaña, 10; don Pedro Lucio, 10; don José Izquierdo, 8,30; don Ladislao García, 8,30.

Don Bernardo García, 8; don Enrique Elices, 6; don Pedro Fraile, 5; don Isidoro Porras, 5; don Valentín Valle, 5; don Alberto García, 5; don Manuel Ibáñez, 5; don Ángel Rodas, 5; don Daniel Ortega, 5; don Domingo Villar, 3; don Tomás Alonso, 2; don Silverio Alamo, 2. Total 1.458,75.

Para la familia del soldado Fermín Pérez

Recaudado en el Excelentísimo Ayuntamiento:

Don Florencio García, 15 pesetas; doña María Camarero de Díez, 2; don José G. Barriocanal, 25; H. M. socio del Club Ciclista Burgales, 5. Total, 47.

Suscripción a favor de la viuda del guardia civil muerto

Recaudado en el Gobierno civil:

Ayuntamiento de Los Alcázares, 5 pesetas; Junta Provincial de Protección a Menores, 50; don Serapio Alonso Linaje, sacerdote, 2; señoritas de Ogazón, 1; don Clemente Martínez Lagos, 1; doña María Camarero de Díez, 2; don Isaac Izquierdo, párroco de San Lesmes, 2,50; don Angel Conde Fernández Cobo, 20; don Vicente Vecino, 2.

Recaudado en el Excelentísimo Ayuntamiento:

Compañía de Aguas de Burgos, 50 pesetas; don Víctor Vázquez Martín, 25; don Pascual Eguagaray, 10. Total, 85.

Recaudado en DIARIO DE BURGOS Señoritas de Molina, 2,50.

Recaudado en el Excelentísimo Ayuntamiento:

Compañía de Aguas de Burgos, 50 pesetas; don Pascual Eguagaray, 10; don Víctor Vázquez Martín, 25. Total, 85.

Recaudado en el Gobierno civil:

Junta de Protección de Menores, 50 pesetas; don Serapio Alonso Linaje, sacerdote, 2; señoritas de Ogazón, 1;

### Compañía cómica Salvador Mora, Juan Espantaleón, Irene Barroso

Mañana martes se presenta en el Principal la notable compañía cómica en la que figuran los tres prestigiosos actores que encabezan estas líneas.

La lista de la compañía es como sigue:

Actrices.—Matilde Artero, Irene Barroso, Milagros Gujardo, Enriqueta Loret, Adela Marco, Gloria Martín, Portirita Sanchi, María Elera Samada, María Victorero y Luisa Zúñiga.

Actores.—Vicente Arjío, Joaquín Alcaine, Juan Espantaleón, Rafael Fuster, Ramón García, Francisco Rivas Linares, Antonio Montes, Salvador Mora, Pedro Valdiviello y Gregorio Valero.

Repertorio y estrenos.—Mi chica, de Muñoz Seca y Pérez Fernández. Caramba con la Marquesa, de Capella y Lucio.

El escándalo, de Muñoz Seca y Pérez Fernández.

Sevilla, la mártir, de Luis Fernández de Sevilla.

La «miss» más «miss», de Antonio Paso y Sáez.

El Juzgado se divierte, comedia cómica de Antonio Paso.

Todas las obras serán presentadas con decorado expreso y vestuario de primer orden.

Se abre un abono para seis funciones de tarde que se celebrarán los días 6, 7, 8, 9, 10 y 11 de Noviembre.

Butacas en abono para las seis tardes 14,25 pesetas.

En dichas funciones no se repetrará ninguna obra.

### AVENIDA

#### Gran compañía lírica española

El próximo viernes, debutará en el Teatro-Cine Avenida, la gran compañía lírica española «Gorgé-Peñalver», en la que figura como primer actor y director Ricardo Fuentes y como maestros directores concertadores, Ramón Gorgé y Francisco A. Font.

El elenco de la notable Compañía, es el siguiente:

Tiples cantantes: Josefina Bugatto, María Sanchoncha, Julieta García y Cristina Peñalver.

Tiple cómica: Amparito Marín.

Característica: Rocío Torres.

Segundas tiple: Teresa Bretón, Rosa Miralles, Amparo Zabala y Lola Martín.

Divos tenores: Cayetano Peñalver y Felipe San Agustín.

Tenor: José Torres.

Divo cantante: Pablo Gorgé.

Primer barítono: Luis Fábregat.

Otro barítono: Jesús Méndez.

Primer actor y director: Ricardo Fuentes.

Tenores cómicos: Manolo Rubio y Antonio Hervás.

Bajo cantante: Ignacio Compañó.

Actor genérico: Pascual Parera.

Actor de carácter: Manolo J. Samper.

Actores: Juan Culla y Ricardo Garrido.

Veinte copistas de ambos sexos.

Apuntadores: José Aparicio y Joaquín Mercé.

Maquinista, Juan Barraceta.

Utilero, José Arbós.

Sastrería, Peris Hermancos.

Decorado, Valera y Campsantinas.

Zapatería, López y Arbós.

Peluquero, Miguel Beltrán.

Aymero, Ramón Castellvi.

Atrezzo, Vinda Puig.

Obras que representará en Burgos: «Don Gil de Alcalá», con la que debuta; «Luisa Fernanda», «La Dolores», «Katiuská», y «La Verbena de la Palmita».

El abono queda abierto de once a una y media y de cuatro a seis de la tarde, en las taquillas del teatro.

#### Nueve personas sepultadas

GRANADA.—En el Gobierno civil se ha recibido una comunicación del jefe del puesto de la Guardia civil del pueblo de Carmineira, participando que, de madrugada, se derrumbó un muro de un garaje en construcción, propiedad de Nicolás Montero, cayendo los escombros sobre varias casas de la calle del Perchel; cuatro de dichas casas quedaron destruidas; en una de ellas habitaba con su familia, Luis Ortega, el cual se salvó por encontrarse fuera del domicilio, muriendo su esposa, Dolores Vázquez y dos hijos llamados Tomás y José, de tres años y cinco meses; colindante con esta casa había otra habitada por José Vázquez Ortega y su esposa Rafaela Sánchez Jiménez y los hijos: José, Rosario, Josefa y Antonio, de quince, trece, nueve y tres años, los cuales resultaron muertos.

El Juzgado instruye diligencias.

doña María Camarero de Díez, 2; don Isaac Izquierdo, párroco de San Lesmes, 2,50.

Para la viuda del guardia de asalto

Recaudado en DIARIO DE BURGOS Señoritas de Molina, 2,50.

Nota: Continúan abiertas ambas suscripciones.

## Edición de las ocho de la noche

# DEPORTES

## Crónicas de montañismo

### Un monte de ánimas

Desde el monasterio de Santo Domingo de Silos, remontando el valle de Malaviejas, se llega a unos desfiladeros calcáreos a modo de hoces estrechísimas donde corre el río Ura, nombre de origen vasco que significa agua, y, etc. típicamente, aun cuando baja casi seco, en pocos lugares puede apreciarse mejor el poder erosivo de aquella, que a través de estas hendiduras, ingentes, labradas en forma de calderas con tajos escalonados por donde saltan las cascadas del Ura: ¡Aguas! Agua tranquila, pero tan poderosa en el trabajo que la roca como toneladas de dinamita.

Andando al azar por una de estas hoces, alcancé un valle modesto, oscuro sin una senda; completamente perdido en el ensanche entre dos gargantas calizas. Había unos nogales corpulentos viejunos, con sus hojas amarillentas, el monte de enebros y las carrascas del suelo entre las piedras áridas y blancas. El gurgullo de los gajos era el único ruido que se sentía. Por bandadas de pájaros negros entraban y salían de las grietas de unos peñascos.

No parecen esos valles caminos de tránsito para seres humanos, sino el sitio donde deben vagar las almas en pena; es decir, las ánimas, que según una historia local que de vespere me contaron, hay quien cree que habitan con preferencia aquellos lugares.

En estos pueblos viejos de la vieja Castilla se conserva aún muy viva la devoción y amor a las ánimas; a las benditas ánimas, que vulgarmente se dice. Existen asociaciones varias y limosnas que mitigan el dolor de estos espíritus atormentados. En contra se reciben diversos beneficios, entre ellos el poder ser despertado a una hora fija, quien al acostarse se encomienda a las ánimas con una oración.

Estos días, precisamente, del mes dedicado a los difuntos se arman en las iglesias parroquiales aparatos funerarios, con cráneos y tibias morrones en posición terrible, que vienen a recordarnos el triste fin de nuestra existencia.

Hace unos cincuenta años que por una de las quebradas del Ura, regresaba a su pueblo un labrador vecino de Silos. Era un día crudo de invierno, y el suelo estaba completamente cubierto de nieve. Entonces los lobos, menudeaban en la región. Mientras el ganado salía al monte no había peligro para el caminante; pero así que faltara el alimento donde hacer presa, las fieras bajaban a las puertas del pueblo, y se daban a cargo de atacar algunas veces a las personas. Nuestro labrador se aperció en la oscuridad de la noche que iba seguido por un lobo. Continuo, sin embargo, en su marcha, vigilando con cautela a su alrededor; pero pronto a la fiera se la unieron otras de con ánimo de hacerle frente. Al ver el peligro inmediato no le quedó otro recurso que trepar sobre uno de los enebros del bosque. No obstante, la solución de parecer helado en medio de la noche blanca, era tan terrible, como morir entre los dientes de los lobos. No se sabe por qué impulsos de devoción el buen campesino impidió protección a las benditas ánimas. Sería acaso que estos espíritus purgaban con frecuencia sus faltas, abandonados en las arideces del monte? ¿Quién sabe si entre las sabinas y los enebros anidan las ánimas? El caso fue que aquellas le oyeron y vinieron en su ayuda, atrayendo hacia ese lugar dos hombres armados que despejaron a los lobos. Desde entonces el tío Barril, que así apodaban a aquel labrador, ejerció al ánima más necesitada del purgatorio rezaría en alta voz los días de fiesta un Padrenuestro durante la misa mayor, en la iglesia de los frailes, y así lo hizo cumpliendo hasta que no hizo muchos años se llegó la hora de su muerte.

Como no dejara en el mundo más que una hija casada, antes de expirar recomendó a su yerno practicara la piadosa costumbre, pero el hijo pufítico, sin embargo, no era hombre muy convencido de las cosas de ultratumba y de ninguna manera tenía voluntad de proseguir el voto de su finado suegro.

Llegó el día del entierro, cuando al terminar la triste ceremonia, una gran rama se desgajó de un nogal que había junto al cementerio. Era tan cor-

pusenta y arraigada, que según los presentes no pudo haber caído por su propio peso. Aquella pobre ánima tan desconsolada que perdía a su único protector la había empujado como protesta al olvido en que de nuevo iba a ser objeto de los hombres. Todos comprendieron el hecho sobrenatural, y desde entonces el hijo del Barril, que tiene por apodo el Rojo, sigue rezando los domingos en la iglesia de los frailes el Padrenuestro.

El mismo me contó esta historia, cuando regresábamos de un paseo camino del convento.

—Y luego hay quien piensa que no existen las almas de los difuntos?—le interrogué.

—Yo, la verdad—me contestó—no soy muy creyente ni de Dios ni del diablo, porque no serán muy enemigos cuando en la iglesia andan juntos; pero en las ánimas... Vaya que si creo en las benditas ánimas.

Pasamos frente al cementerio, ya próximo a la carretera. Mientras el sol de las cuatro de la tarde resaltaba el oro brillante de los árboles y allá junto al árbol que cerca la tierra de los muertos, vimos los paseantes caer unas hojas secas del nogal mensajero de las ánimas.

—Yo, la verdad—me contestó—no soy muy creyente ni de Dios ni del diablo, porque no serán muy enemigos cuando en la iglesia andan juntos; pero en las ánimas... Vaya que si creo en las benditas ánimas.

Pasamos frente al cementerio, ya próximo a la carretera. Mientras el sol de las cuatro de la tarde resaltaba el oro brillante de los árboles y allá junto al árbol que cerca la tierra de los muertos, vimos los paseantes caer unas hojas secas del nogal mensajero de las ánimas.

5 de Noviembre de 1934.

### El campeonato regional

Por falta de espacio no podemos publicar hoy la reseña del partido celebrado ayer en Palencia, en el que venció el Club palentino, por cinco tantos a cero.

Con respecto al de Miranda de Ebro, sabemos que el equipo titular derrotó por 8-1 a la U. D. Castilla, de Palencia.

He aquí, concluida la primera vuelta, la

Tabla de clasificación

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
C. D. Palencia	3	3	0	0	17	3	6
Burgos F. C.	3	2	0	1	3	6	4
C. D. Mirandés	3	1	0	2	12	9	2
U. D. Castilla	3	0	3	1	15	0	

Vinos Tinos

MADRID.

VINA TONONIA

MADRID.

Deposito autorizado para Burgos

Ignacio Palacios

Miranda, núm. 12 BURGOS

ESPOLON

PARA SUS ANUNCIOS

CONSULTA SIN COMPROMISO

### Burgos hace 30 años

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al viernes 4 de Noviembre de 1904

Han sido admitidos en la Academia provincial de dibujo los siguientes alumnos:

Federico García Cuñado, Ricardo González Martínez, Evencio Pérez Miñón, Cipriano Noguero Díez, Arturo Hernández Lafuente, Joaquín González Gómez, Eustasio Díaz Miguel, José López Pérez, Hipólito Castrillo Rivas, Victoriano Arasti Arizabalaga, Salustiano Santos Río, Dionisio Aparicio Jiménez, Fortunato García Hernández, Rafael García Hernández, Ramón Solana, Felch, Virgilio Mazuela Royo, Pedro Melgosa Martínez, Benito García Alonso, Santiago Pavón Sanillana, Luis Díaz, Manuel Manzano Abad, Tomás Marín Garrido, Isaac Martínez Mata, y Pablo Hernández Asenjo.

—Mañana a las siete y media, en la iglesia de San Leontes, contraerán matrimonio don Federico Arnáiz García y doña Felicia Sajz Hortigüela.

—Para el domingo 13, y con motivo de la feria de San Martín, se prepara en este circo taurino una novillada.

—La temperatura mínima a la mañana ha sido hoy de 1,5.

—Mañana se pondrá en escena en el Teatro Principal, el drama de Sardón «La Tesca».

Colitis, Reumatismo, Almorranas, Varices Enfermedades de la próstata 'Prostatitis' Curación radical sin dolor ni operación Electroterapia, Fisioterapia, Rayos X Florida, 17 - VITORIA - Teléfono 1417 Médico Angel de Garzábal

### Crónica judicial

#### Sentencia por hurto

En la causa procedente del Juzgado de Instrucción de Miranda de Ebro, que se ha seguido contra Emeterio Larriaga Agorria, vecino de Bilbao, se ha dictado sentencia por esta Audiencia, condenándole a la pena de dos meses y un día de arresto mayor, indemnización de 125 pesetas al perjudicado Juan Gallego, y al pago de las costas procesales, como autor de un delito de hurto, sin la concurrencia de circunstancias modificativas.

#### Señalamientos para mañana

**Audiencia Territorial**  
Pliefo de divorcio procedente del Juzgado de Miranda de Ebro, seguido entre don Carlos Delcort Violet y doña Priscila Santamaría, y el ministerio fiscal, sobre reparación de bienes.

Juicio de desahucio procedente del Juzgado de Najera, seguido entre la Sociedad Banco Español de Crédito, y doña Analeta Merino Ortuña y cónyuge, sobre apelación de un auto.

#### Audiencia Provincial

Juicio oral procedente del Juzgado de Aranda de Duero, contra Fidencio Callejo Arroyo y Sixto Adrián Cilleruelo, sobre lesiones.

### PROFESIONALES

**S. BRAVO OLALLA**  
Médico-director del Dispensario Antituberculoso de San Sebastián  
Consulta en Burgos: sábados y domingos  
SANZ PASTOR, 18, 1.º - TELÉFONO 252

**Antonio Díez García**  
MEDICO DENTISTA  
RAYOS X  
CONSULTA DE: P. DE PRIM, 23  
10 a 2 y de 4 a 7 Teléfono 2-1-2

**RUIZ DE TEMIÑO**  
DENTISTA  
De la Casa Salud Valdecilla  
RAYOS X  
Calle de Santander, 3 - Teléfono 104  
Horas de consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6

**MANUEL ALONSO**  
Especialista en enfermedades del aparato digestivo  
De la clínica del doctor Hernando, de Madrid  
RAYOS X Y ANALISIS CLINICOS  
Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5  
Vitoria, 28.-BURGOS

**CLINICA DENTAL**  
**Eusebio Moranchel**  
y su sobrino  
**Eusebio Miguel**  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 7  
ESPOLON, 2 y 4

**Clinica dental del Dr. FEDERICO FRANK**  
MADRID.-Villanueva, 19.-Teléf. 56.217

# ECOS DE LA PROVINCIA

## El DIARIO en Sedano

Sutragios por los muertos en la revolución

Organizado por el «Club de Cazadores de Sedano», se ha celebrado un solemne funeral y misa de requiem costado por los parrocos de Sedano, Gredilla y Moradillo, en sutragio de las víctimas ocurridas con motivo del pasado movimiento revolucionario.

Presidieron las autoridades, ocupando sitio preferente el oficial de la Guardia Civil, con toda la fuerza franca de servicio.

El acto resultó emocionante, llenándose el templo de fieles que han querido rendir este tributo de admiración y de cariño, a los valerosos defensores de la Patria, y de la Sociedad, inmolados en el cumplimiento de su deber.

Después fue obsequiada dicha fuerza en el «Club de Cazadores» con un banquete, sentándose a la mesa los socios, con los invitados, en franca camaradería. El digno y culto oficial don José Arconada agradeció el homenaje, en elocuentes y sentidas frases, haciendo votos por la prosperidad de la Patria y de la Sociedad, en cuya defensa, dijo, estará siempre dispuesta la Guardia Civil a dar su vida cuantas veces sea necesaria. Terminó con vivas a España, al Ejército y a la Guardia Civil, que fueron contestadas con el mayor entusiasmo. Fué muy aplaudido.

Nota agrícola

Se ha terminado la recolección de patata, con resultado vario. En terrenos frescos y de fondo la cosecha fué abundante, pero en los degados no adquirieron el debido desarrollo, efecto de la falta de humedad.

No ha llovido desde Agosto, no pudiendo hacerse la semantera, la cual tiene preocupado a los labradores que esta vez se quejan, con razón, de la mala perspectiva que presenta el campo. La carencia de pastos es absoluta y el laboreo de las tierras es imposible, efecto de la pertinaz sequía. Algunos labradores están sembrando en seco, pero en estas condiciones, la germinación de las semillas no podrá efectuarse con el vigor y fuerza deseados.

Estando la estación tan avanzada es probable que el primer temporal sea de nieve, lo cual ha de entorpecer las operaciones de siembra, que se efectuarán tardíamente y en malas condiciones.

La cosecha de fruta ha sido también pequeña, pudriéndose mucha de la recolectada, así que los precios son elevados, pagándose la manzana reineta y diputación de 0,80 a 0,90 kilo; y las peras de cuchillo de 0,55 a 0,65 pesetas kilo.

Nueces se han recolectado bastantes, cotizándose de 17 a 19 pesetas fanega.

**EL CORRESPONDAL**  
Sedano 19. Noviembre 1934.

**SI PRECISA**  
en cualquier momento y con urgencia

**Auto de alquiler**  
llame al  
**TELEFONO 1-1-9**  
instalado en la parada de coches para que el público sea rápidamente atendido por **GARAGE VICTORIA**

## El DIARIO en el Valle de Oca

### Otra vez sobre las aguas

Aunque nos sea ingrato tenemos que tratar otra vez del asunto de las aguas. Cuando se habían hecho los depósitos de captación y el regulador y con ello la faja hasta el primer pueblo quedando este abastecido regularmente, ha surgido un inconveniente grave. Sin que podamos precisar las causas, el agua dejó de venir al depósito regulador, por lo cual el Ayuntamiento, acudido a donde debía acudir, y hace pocos días, visitó las obras un ingeniero de la División Hidráulica del Ebro, acompañada del personal correspondiente; y lo más grave del caso es que, según rumores, el citado ingeniero informa en el sentido de que las obras ejecutadas, no son aprovechables, lo que su-

Cuatro mil pesetas se gastó este Ayuntamiento hace unos años, sólo en el proyecto y después acá cuantos pesetas, cuantas sesiones, cuantas actas, cuantas visitas a los diputados, y al parecer está lo mismo que el primer día, y quizá algo peor por las pesetas gastadas.

Está muy bien la «Destitución» del alcalde que abandonó los asuntos de su cargo por qué habría que hacer cuando un Ayuntamiento envía un expediente sobre este asunto, y a los tres meses se dice que nada se sabe de él, lo que supone que en el centro donde llegó no le habían quitado el precinto del remitente?

Muchas más cosas tenemos que decir y lo haremos en otra ocasión.

Traslado de un gran maestro

He sido nombrado para la graduada número Dos de Núñez de Arce, en Valladolid, nuestro querido amigo don Daniel Arce Meciana, que hace 28 años viene desempeñando la de Villanueva Río de Oca.

Aunque bien merece nuestra enhorabuena por el ascenso que supuso y ir a vivir con su señora que hace un mes fué destinada a la misma capital, la pluma se resiste a expresarla, pues puede más en nosotros el egoísta sentimiento de pena y de disgusto que su despedida ha de causar. No en balde ha convivido entre nosotros tanto tiempo, captándose desde el primer día la simpatía y aprecio, unánimes de todo el vecindario.

Y sobre todo a los que diariamente frecuentábamos su trato e intimidad, su partida nos ha de resultar penosa, su amistad que ocupaba lugar predilecto en nuestros afectos, no ha de ser fácilmente sustituida.

La noticia ha caído en Villanueva como una nube de tristeza y todos preguntan a gritos, que pierden un gran maestro y un gran vecino.

Hemos sido que se le quiere hacer un homenaje de despedida. Nada más justo y noble con mayores merecimientos. Nosotros nos ofrecemos para cooperar en el acto.

**ELIXIR ESTOMACAL**

reobosan salud si digieren bien el alimento, pero cuando esto no ocurre, son muy frecuentes los trastornos intestinales que tantas víctimas producen. El Elixir Saiz de Carlos cura con las primeras dosis las diarreas de los niños y es siempre inofensivo.

**SAIZ DE CARLOS**

Los niños...

poner el tener que comenzar de nuevo y haber perdido unos miles de pesetas. Y la peor del casa es que como estas cosas se tienen que ejecutar con arreglo a planes y proyectos y seguir los malditos trámites reglamentarios, sabe Dios si los que hemos empezado a peinar en las llegamos a conocer la traída de aguas terminada.

La burocracia de todas las obras que interviene el Estado, las complica y las retrasa, y como el proyecto tiene que pasar por tanto trámite, las responsabilidades del retraso se diluyen, nadie tiene la culpa, si nadie se apresura; pero las cosas no se hacen!

A simple vista, los pueblos pueden hacer finchitas cosas. El Estado les concede la mar de facilidades, no tienen más que pedir; pero la realidad es otra. Leyendo las disposiciones y viendo a los de «arriba», toda la culpa es de los Ayuntamientos, por no saber aprovecharse.

A la vista tenemos unas frases que un ministro de la Gobernación pronunció en Galicia en un asunto de sanidad. Dijo: «En muchos municipios rurales, la higiene está abandonada. Pero he iniciado a los inspectores de Sanidad para que corrijan y denuncien todas las deficiencias higiénicas, con el fin de «destituir», si llega el caso, al alcalde responsable... No hay disculpa para estas negligencias, pues la sanidad da a los alcaldes toda clase de facilidades. Hay que llevar buenas aguas a todos los pueblos».

¡Con qué facilidad se legisla! ¡Qué bien se habla!

**MARBET**

4-11-1934.

**¡Paisanos! ¡Viajeros!**  
Cuando vayan a MADRID, visiten su casa:

**Pensión DOMINGO**  
Todo confort, aguas corrientes, baño, etcétera. De siete a diez pesetas. Teléfono. 17.156. MAYOR, 9, 2.º (junto a la Puerta del Sol).

## Los inteligentes COMPRAN

# Automóvil PEUGEOT 1935

Vea el primer modelo en la **AGENCIA EXCLUSIVA**

**«LOS DOS CHAUFFEURS»**  
San Pablo, 34 - Teléfono 498 - BURGOS

## Sastrería Castrillo

Para vestir con elegancia y economía sólo en esta Casa  
Novedad en trajes y gabanes  
Panas especiales para caza y campo  
Traje a medida 65 pesetas  
Se ha recibido gran surtido de gabanes última novedad  
El corte más elegante  
Gaban a la medida 100 pesetas  
Sastrería de militar y paisano  
**CID 21, (tienda)**



PRIMER ANIVERSARIO

LA SEÑORITA

**Doña Victorina García Riberas,**  
MAESTRA NACIONAL,  
falleció en Tardajos el día 6 de Noviembre de 1933,  
a los 20 años de edad

R. I. P.

Su desconsolado padre, D. Alejandro García Tobar; hermanos, Félix y Asunción; hermano político, D. Pedro Saldaña; tíos, primos y demás familia

Suplican a sus amigos y personas piadosas la tengan presente en sus oraciones, por cuyo favor les quedarán eternamente agradecidos.

El funeral que se celebre el día 6, en la parroquia de la Asunción, de Tardajos, será aplícado por su alma.

Tardajos 5 de Noviembre de 1934.

TEATRO PRINCIPAL Mañana, a las 7 y 10,30

DEBUT de la compañía cómica
MORA-ESPANTALEON-BARROSO
con el estreno de la comedia en tres actos
La 'miss' más 'miss'

SALON PARISIANA Mañana martes
a las 7'30 de la noche
Colosal programa de cine!!

VEAN CARTELERAS

Quemaduras, grietas de pecho,
forúnculos abiertos, sabañones ulcerados
y en toda herida, use
'Cica Séptico Liras' o 'Cicatrizante Liras a la cloromina'

Me creía incurable
hasta que tomé la Cura N.º 15, dice doña Anita Barrachina, habitante en Olot (Gerona), Fontanella, 5.
LAS 20 CURAS DEL ABATE HAMON

Compañía del Pacífico
Para Habana, Colón, Panamá, La Libertad, Paita, Callao, Mollendo, Arica, Iquique, Antofagasta y Valparaiso, saldrán de Santander la Motonave 'REINA DEL PACIFICO', 11 de Noviembre Vapor 'ORBITA', 9 de Diciembre.

AVENIDA Mañana martes
A las 7'15 y a las 10'30
ADOLPHE MANDOU y MARY ASTOR en

Fácil de amar
Comedia entretenida, original de la aventura de los que se creían maestros en el amor
Mañana martes, ESTRENO de la preciosa comedia dramática
Gente de arriba
Por WARREN WILLIAN y MARY ASTOR

El miércoles MUERTA EN VIDA. Formidable comedia sentimental.
En las taquillas de este teatro, queda abierto el abono a tres matineses a las siete de la tarde para la compañía de zarzuela de GORGE PEÑALVER. Las obras de abono serán las siguientes:

Día 9. - DON GIL DE ALCALA (estreno),
10. - LUISA FERNANDA,
11. - KATIUSKA
Apresúrese a sacar su abono. - Teléfono 318

GRAN FABRICA de libros rayados y cajas de cartón de E. MARTINEZ LAIN-CALVO. 12-BURGOS
Mayores - Diarios - Copiadores Libros de hojas cambiables rayados de todas clases
ENCUADERNACIONES Precios económicos

Hipotecas Préstamos
Facilitamos capital en hipotecas y en hipotecar, sobre fincas urbanas y rústicas, largos plazos de amortización. Intereses desde 6 por 100 anual. Trámites gratis
CENTRO FINANCIERO Cortes 561, pral., dcha., telfo. 35733. Barcelona

Novedades en librería
Muy en breve se pondrá a la venta un interesantísimo libro, debido a la pluma del profundo escritor ADOLFO DE SANDOVAL, que se titula:
El hombre que necesita España

Acaba de publicarse, y ha merecido una entusiasta acogida. Precio: 5 pesetas.
Militares, militaradas
del culto abogado GUILLERMO CABANELLAS. 1,50 pesetas. Lea usted
Crimen
por J. Arderius, cuyo precio es de 5 pesetas.

Obras de la señorita HILDEGART, a 4 pesetas una:
Venus ante el derecho
Opiniones de mujeres
Lea usted la obra de A. Hoyos y Vinent, con prólogo del doctor Marañón,
Sangre sobre el barro
Precio: 5 pesetas. Y por A. Vidal y Moya y F. Grasas Vidal,
Comentarios a la ley del divorcio
La obra, compuesta de dos tomos, 5 pesetas.

Se sirve a reembolso
Pídase en librerías o en
EDITORIAL CASTRO, S. A. Carabanchel Bajo.-MADRID

EL LIBRO PARA TODOS, GRANDES Y CHICOS
LECTURA AMENA E INTERESANTISIMA
400 PAGINAS - 63 ARTICULOS
CERCA DE 1.000 GRABADOS
MAPAS - 2.000.000 DE LETRAS
PARTICIPACION DOBLE DE LA HABITUAL EN LA LOTERIA DE NAVIDAD N.º 32928
Reparte 2.000 bonos regalo

COLISEO CASTILLA Mañana martes
a las 7'30, única función

Reposición de la deliciosa comedia
Déjame pasar la noche contigo
Un tren que corre Una cartera que desaparece. Policía en movimiento
Humor. Comicidad pícarosca
El miércoles, acontecimiento: Dolij Haas la original trista que se reveló como destacada estrella en 'El tentón del amor', logra el más brillante de los éxitos - EL BOTONES DEL HOTEL DALMASSE, Un interesantísimo estreno.

En breve: 'SOR ANGELICA y CHUCHO EL ROTO. Dos monumentales su perproducciones totalmente hispanas en español.

TALLERES
CILINDROS AMASADORAS HORNOS
lo más práctico y moderno en maquinaria y hornos de panadería.
ISIDRO JOVER LOGROÑO
TELEFONO 1387. C.VILLAMEDIANA

Aguas y Balneario de Cestona
Sociedad Anónima
CESTONA (Guipúzcoa)
Aguas minero-medicinales, únicas indicadas con éxito maravilloso para las enfermedades del hígado, intestinos, estreñimiento, neurastenia, artritis, estómago, bazo, etc.; etc.

El Carisbad de España
Declarado de utilidad pública el año 1792
De venta en todas las farmacias y droguerías, en todas las épocas del año. Temporada oficial del Balneario, desde el 15 de Junio hasta el 30 de Septiembre.

Hoteles del Balneario
Cuatro pertenecientes a la Sociedad propietaria del Balneario, instalados con los últimos adelantos de confort e higiene. -Espaciosas habitaciones para 500 huéspedes, con agua fría y caliente en todas ellas. -50 HABITACIONES CON CUARTO DE BAÑO INDEPENDIENTE. -Restaurant. - Ascensores. - Salones de lectura, etc.

Itinerarios
Para viajeros procedentes de la línea del Norte: Estación Zumárraga. -Para la línea de los Vascongados, de Bilbao a San Sebastián: Estación Zumaya.
El ferrocarril eléctrico del «Urola», de Zumárraga a Zumaya, se une con el Norte en Zumárraga y en Zumaya con el de los Vascongados, pasando por Cestona, con estación en el mismo Balneario, llamada CESTONA-BALNEARIO.

Pídanse noticias directamente a las Oficinas instaladas en el mismo Balneario de Cestona (Guipúzcoa).

Quiero comprar camas y muebles de toda confianza a precios baratísimos?
Gran Bretaña
Inmenso surtido en camas de madera, de hierro, doradas y niqueladas. Siempre últimas novedades.
Calle de Vitoria, número 14.-BURGOS
En esta Casa se vende el somier "Rumanola"

Folleton del DIARIO DE BURGOS (167)

LA AGONIA DE UN DESPOTA (Ultimos días de Felipe II)

Todo el prestigio, toda la afluencia de los recursos que contaba España para la realización de su intento, consistían en su elevada inteligencia, en su serenidad, y en la fe que lo animaba para defender la causa de la justicia.
Solicitó ver al alcalde, diciendo que tenía que hablarle de un asunto reservado y de gran interés para la justicia.
No le era menester más, para que don Fernando lo recibiese.
-Caballero -le dijo el hidalgo-, aunque es de gran importancia el asunto de que hemos de tratar, si ahora tenéis una ocupación, volveré más tarde mañana, pues la dilación no ha de perjudicar a nadie.

También creo que a las supuestas conjeturas se ha reconocido la inocencia de don Guillén de Castro.
-Sí, dijo el alcalde, mirando con más atención a Espinosa.
-Es mi mejor amigo -repuso éste-, y honrado me considero con su amistad, muy honrado, a pesar de que sobre él pesa la horrible acusación de asesino.
-Este asunto es muy grave, y de tal naturaleza, que no quiero me está permitido nombrarlo.
-Pues precisamente he venido para hablar de ese asunto, lo que es igual, de don Guillén.
-Señor hidalgo.
-Perdón, caballero.
-Sí es que podréis dar luz a la justicia, os escucharé.
-La causa de la justicia defiende, y vos tomaréis en consideración mis palabras, porque ante todo queréis cumplir vuestros deberes y tener la conciencia tranquila.
-No os equivocéis.
-Al entrar he dicho que el asunto de que he de tratar es muy reservado. Nadie me escucha.
-Por eso os diré lo que sólo vos podréis ver. Vos queréis cumplir vuestros deberes, y yo estoy firmemente resuelto a cumplir los míos aun a costa de mi vida, porque como tengo fe ciega en la justicia del Omnipotente, soy poco valor a las cosas de esta vida pasajera.

La que acabáis de decir justifica vuestra reputación, que es enviable.
-Me honráis mucho, don Fernando. Querido hablar con el juez; pero también con el caballero.
-Comprendo.
-Con la nobleza de vuestra alma no está reñida la severa rectitud del alcalde de casa y corte.
-Por el contrario.
-Os haré indicaciones sobre cosas que creéis que nadie sabe, y si me exigis explicaciones más extensas, las daré sin vacilar y siempre que esto Dios sea testigo de mis palabras.
-Esperad un momento -dijo el señor de Montalbán.
Y aunque estaba seguro de que nadie escuchaba, fué al apocento inmediato, cuya puerta cerró.
Volví a sentarme junto a Espinosa. Le miré muy atentamente, y luego dije:
-Os escuchó.
-Supongo que conocéis la misteriosa intriga en que tomaron parte el capitán Salvierra, el señor Baltasar de Cardona y otros amigos suyos.
-En ese negocio entendieron varios alcaldes. Los dos últimos fueron don Pedro de Santisibán, que murió casi repentinamente, y don Diego de Velasco, que enfermo, inutilizándose para trabajar.
-Después vos.
-Sí; pero cuando a mi poder vi-

# PAGINA AGRICOLA Y MERCANTIL

## MERCADOS

### De Burgos

#### Cereales

El mal tiempo ha hecho que los labradores se retraigan de asistir a los mercados, habiéndose visto el de hoy un tanto desanimado.

No obstante, la lluvia de estos días, les ha favorecido grandemente para facilitar la labora sementera, que llevaban bastante retrasada por la sequía que se notaba.

Los precios de hoy, fueron los siguientes:

Trigo, 74 y 75 reales fanega.  
Cebada, 41.  
Yeros, 64.  
Avena, 80.

#### Abastos

queso duro, 4,50 pesetas kilo  
Idem blando, 2,25.  
Huevos, 2,50 y 2,70 docena.  
Gallinas, de 14 a 16 pesetas el par.  
Gallos, 7 y 8.  
Conejos caseros, de 6 a 8.  
Pichones, 3,00 pesetas  
Adornices, 0,80.  
Patatas encarnadas, 2,50 pesetas  
Idem blancas, 2,00.  
Chugas, 2,25 docena  
Arucas, 0,70 peseta  
Va negra, 0,40 al por menor  
Idem blanca, 0,50  
Ceras, 0,70.  
Melocotones, 0,40 y 0,60.  
Pimientos, 0,40 y 0,60 docena.  
Pescaderías Vivar  
Fe cáfila, 1,20 pesetas kilo.  
Saxina, 1,00.  
Aguja, 0,70.  
Campio, 2,60.

### De la provincia

#### LERMA

Trigo blanco, 80 reales fanega.  
Cebada, 43.  
Centeno, 50.  
Avena, 31.  
Algarrobas, 59.  
Yeros, 60.  
Garbanzos superiores, 55 pesetas fanega.

#### MEGA

Alubias, 45.  
Patatas, 1,75 arroba.  
Vino tinto, 28 reales cántaro.  
Aguardiente, 24.  
Cerdos al destete, 65 pesetas uno.  
Idem de seis meses, 150.  
Idem de un año, o más, a 28 pesetas arroba.

#### BRIVIESCA

Precios:  
Centeno, 56 reales fanega.  
Cebada, 40.  
Tlto, 52.  
Yeros, 62.  
Alholvas, 48.  
Avena, 27.  
Habas, 60.  
Harina de primera, 63 pesetas los 100 kilos.  
Paja farga centeno, 1,50 arroba.  
Lana blanca Suca, 18 pesetas arroba  
Idem idem lavada, 35.

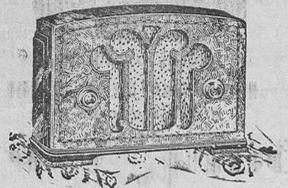
#### GDANO

Trigo, precio  
Cebada, 44 reales fanega.  
Alubias, 57.  
Yeros, 61.  
Lentejas, 120.  
Alubias, 260.  
Huevos, 2,45 docena.  
Patatas, 11 reales arroba.  
Bueyes de labor, 2,200 reales  
Novillos de tres años, 2,000.  
Añojos y añojas, 1,100.  
Vacas cotrales, 1,500.  
Cerdos al destete, 300.  
Idem de seis meses, 100 arroba en vivo.

La Solana de la Plata  
Venta económica de hortalizas en la Solana  
Camino de la Plata

Casa Munguía. Plaza Mayor, 42

Los mejores aparatos  
Radio Colonial  
A plazos y al contado

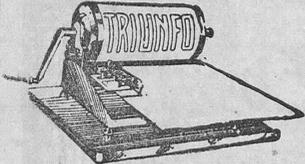


Modelo «T 15», 5 válvulas ultramodernas. Recoge extranjero con gran claridad y potencia, a 250 pesetas. Aparato Colonial, 5 válvulas ultramodernas, a 300, 400 y 500 pesetas. Las mejores y más económicas. Pida una demostración

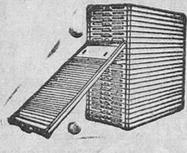
Radio Colonial  
Gran aparato de extracorta  
La última palabra en 5 válvulas



Modelo «650», 5 válvulas ultramodernas. Consume 2 céntimos hora donde la electricidad es más cara. Para ondas de 15 a 150 metros. Este aparato es completo, dispuesto para todas las ondas modernas y dispuesto para la televisión con el menor consumo de corriente. Precio, 525 pesetas.



Multicopista TRIUNFO. El rotativo más perfecto, con contador de circuitos, pesetas 600.



Puede adquirirse desde dos bandejas, pudiendo aumentarse según las necesidades.

Ficheros de acero TRINFODEX, de fabricación española  
El mejor y más barato de los ficheros. Ampisable por bandejas

Sección de máquinas de escribir

Antes de comprar máquinas de escribir, vea las que vende esta Casa. Precios como nadie, por no haber intermediarios

Baja de precios



Máquina UNDERWOOD, número 5. Admite papel de 26 centímetros de ancho, pesetas 850.  
Máquina 3/14. Admite papel hasta 35 centímetros, a pesetas 1.000.



Máquina UNDERWOOD, portátil, nuevo modelo, a 625 pesetas.  
Máquina portátil RHEIMETAL, cuatro filas, premio de oro en la Exposición de Barcelona.

Máquinas de ocasión Underwood y otras marcas

Cambio y compra por máquinas nuevas

Cintas — Papel carbón — Papel cera para multicopistas — Piezas de recambio para varias marcas de máquina.

Novelas gratis

Pídalas, antes de que se agoten, las costeadas por generosos favorecedores de la cultura. Enviamos lista impresa con los nombres de los señores donantes. Pida también lista de regalos, como juegos de tocador, esculturas, jarrones, pitilleras, carteras, etc.

Envíe el cupón a La Novela Gratuita, CORDOBA.

Don . . . . .  
Profesión . . . . .  
Calle . . . . .

Caja de Ahorros Municipal de Burgos  
Fundada el día 11 de Junio de 1926, bajo el patronato del Gobierno y con la garantía del Excelentísimo Ayuntamiento e instalada en la planta baja de la Casa Consistorial

#### ABONA A LOS IMPONENTES:

En libretas ordinarias . . . . . al 3 y 1/2 por 100 de interés anual  
En cuentas corrientes a la vista . . . . . el 2 por 100  
En imposiciones a plazos de un año . . . . . el 4 por 100

#### CAPITAL DE IMPONENTES

En 31 de Diciembre de 1933 . . . . . 15.325.717'02 pesetas  
En 30 de Junio de 1934 . . . . . 16.322.979'74

### CONVIENE A SU BOLSILLO

no adquirir mueble alguno sin antes visitar la variada Exposición de

## Muebles Viuda de C. Angulo

Encontrará siempre lo que necesite

Todos los estilos  
y  
Todos los precios

## Viuda de C. Angulo Calle de la Calera, 9 BURGOS

Lea las obras de Teófilo Ortega

**ASOMBROSO**

El antiguo y acreditado establecimiento de

### Camas y muebles "La Gran Bretaña,"

uno de los más antiguos de esta plaza, en atención al constante favor que su numerosa clientela le viene dispensando desde su fundación, ha acordado, desde esta fecha, hacer GRANDES REBAJOS en todos sus artículos, que son de sólida e imercedada construcción. Le invito se pase por esta casa para convencerse de su BARATURA, pues viéndolo se convencerá de ello, quedando asombrado de sus precios.

Esta casa es la primera que inició la VENTA A PLAZOS, lo cual también viene realizando

**NO CONFUNDIRSE**

### Almacenes de camas y muebles "La Gran Bretaña"

VITORIA, 14 (junto al "Diario de Burgos")

## INTERESES DEL LABRADOR

### Una plaga terrible

### Lo que deben saber los cultivadores de patatas

La dorifora o escarabajo del Colorado (Leptinotarsa decemlineata) es un escarabajo de 12 milímetros de longitud, amarillo, con cinco líneas negras a lo largo de cada ala y manchas del mismo color en la cabeza y parte inferior del cuerpo.

Este insecto para el invierno entrado a unos 50 centímetros de profundidad y aparece en primavera, coincidiendo con los primeros brotes de patata. En esta época cada fembra pone alrededor de 500 huevos, de color amarillento que deposita en grupos de 40 a 50 en la parte inferior de las hojas. Pasados ocho días, salen las larvas rojas al principio y amarillentas después, con la cabeza, las patas y la parte inferior del cuerpo, negras y caracterizadas por un abdomen excesivamente desarrollado y con dos filas de puntos negros en cada costado.

Tanto el escarabajo, como las larvas atacan las hojas y los brotes tiernos de las plantas, impidiendo el normal desarrollo de los tubérculos. La larva crece a expensas de estas, y cuando alcanza su máximo desarrollo—unos 15 milímetros de longitud—, se esconde bajo tierra (10-20 centímetros) para aguardar a su última transformación, que logrará al cabo de diez a quince días saliendo convertida en insecto perfecto, que atacará a su vez las plantaciones de patatas.

Después del apareamiento, una segunda generación, y según las condiciones locales, una tercera sucede a la primera, ocasionando todas ellas, los mismos destrozos. Si se considera la facilidad de reproducción de este insecto, se advierte la importancia considerable que pueden alcanzar sus efectos destructores.

Original como su nombre lo indica, del Estado del Colorado, donde vivía en diferentes plantas salvajes, al introducirse el cultivo de este tubérculo abandonó las otras para fijarse definitivamente en la patata, donde ha llegado a constituir una de las plagas más temibles. A pesar de su preferencia, bien marcada por esta planta, no decideña los pimientos; las berenjenas y algunas otras, que son también víctimas de su voracidad.

Desde el 1859 empezaron a notarse en América sus terribles efectos. Des, conocido en Europa hasta el año 1876 en que fué descubierta su presencia en un cargamento americano de maíz desembarcado en Bremen, y un año después en Mulheim en un campo de patatas. En este último punto se regó el campo con petróleo, al que se dió fuego, y el terreno, después de arado profundamente, fué cubierto de cal viva destruyendo todo el vestigio del insecto.

El mismo año encontraron el escarabajo en Liverpool, en un cargamento que venía de Texas; en 1901 apareció en distintos puntos de Inglaterra y en 1914 en las proximidades de Hamburgo, dominándose con facilidad todas estas invasiones, que originaron perjuicios, relativamente poco considerables.

Ultimamente este insecto tan temido hizo su aparición en Francia. No se sabe con certeza la forma como el coleóptero se introdujo en la nación vecina, aunque se supone, sin embargo, que el insecto perfecto se encontraba en alguno de los muchos navios originarios de América, que se descargaban en los puertos de Burdeos ya que, con motivo de la Gran Guerra, y la escasez consiguiente de productos, hubieron los países beligerantes entre ellos Francia más que ningún otro de olvidar las leyes restrictivas que desde el año 1878 se dictaron por nuestros vecinos, para impedir su entrada y garantizar al mismo tiempo el éxito de sus recolecciones, inminuentes hasta el año 1922.

Su vuelo le consiente ampliar enormemente su radio de acción, y los vientos del Norte en este caso particular, influenciando la intensidad y ruta de su expansión, le permitieron, en el transcurso de un año, establecerse en una extensión de más de 250 kilómetros cuadrados al Sur de Burdeos.

El Gobierno francés votó un crédito extraordinario de 500.000 francos y organizó la lucha a base de pulverizaciones arsenicales que envenenan el alimento preferido por el escarabajo del Colorado.

Muy recientemente se ha hecho notar su presencia en el departamento de los Altos Pirineos, con cuya proximidad se acrecienta ostensiblemente el peligro de una invasión de nuestros campos.

¡Agricultor, alerta!... Si sospechas que el insecto que has visto es la Dorifora, denúncialo seguidamente a las autoridades y envía un ejemplar a la Jefatura del Servicio Agronómico de la provincia, para que después de proceder a su identificación, pueda tomar las medidas que requiera su destrucción inmediata.

Diario de Burgos  
APARTADO DE CORREOS, 41

### Escopetas de caza

Más de 50 modelos desde 50 a 1.000 pesetas



Precios verdaderamente económicos

### Domingo de Pablo

Plaza Mayor, 50.-Burgos  
Armería

**Bazar**

"LA COCINA"

Casa especial en utensilios para cocina y comedor

**LOZA CRISTALERIA**

Vicente P. Canales

Burgos

### Panificadora Burgalesa

sirve siempre

el mejor café tostado diariamente

Pídale bajo el nombre de

## CAFE PANI

DESPACHO AL POR MAYOR

Martínez del Campo, núm. 12

Teléfono X-6-9-3

BURGOS

# INFORMACION LOCAL

## NOTICIAS

Por no reunir condiciones para el consumo han sido inutilizados 210 kilos de pescadillas.

### Recuerdos de Burgos

Los encontrará usted selectos y económicos en el quiosco de la plaza del Duque de la Victoria.

Gran surtido en cuadros a la italiana y renacimiento. Fotografías y postales.

### Comercio

Contabilidad. — Teneduría. — Taquí-Meca. — Cálculo. — Ortografía, etc.

#### HONORARIOS

Preparación completa 20 pesetas. Asignatura suelta, 4. Idiomas: Francés, Inglés, Alemán. Clases: mañana, tarde y noche. Preparación sólida y rápida por la

#### ACADEMIA TECNICA

Concepción, 7, entresuelo, izquierda.

En novelas de aventuras, nada hay como la colección de Emilio Salgari. Todos los tomos de 200 a 300 páginas, con cubierta de cartulina en colores, al precio de 1,25 pesetas. De venta en Librería Lain Calvo, Lain Calvo, 29.

### FRANCES, Inglés, Alemán, Latín

Clases particulares

Bachiller - Magisterio

LAIN-CALVO, 3, 2.º

En la noche del 2 del corriente rieron en la villa de Oña, por cuestiones políticas, Albino Barredo Labarretxé, de 33 años, y Francisco Gomez Gobantes, acometiendo y resultando ambos heridos.

Camisas otoman, desde 3,50. Los restos de temporada y Bumeraciones incompletas, se liquidan a menos de la mitad de su valor en MI TIENDA, Sombrerería 3 y 5.

MI TIENDA, Sombrerería 3 y 5.

Gran aperitivo tónico, reconfortante de uso general, muy agradable. Proprietario, Tejada y Compañía (Sucesor), Arca (Alava).

Representante de Burgos: Don Luis Laín, Doña Gimena, número 16. Representante de la provincia: D. Luis González Valdezán, Llana de Arzua, 8 tercero.

La policía ha detenido y puesto a disposición de la autoridad militar a varios individuos que ayer en la sección de las siete en el Teatro Principal, hicieron determinadas manifestaciones, al proyectarse una película.

Chalecos de punto a mano, enorme surtido de dibujos y colores, en MI TIENDA, Sombrerería 3 y 5.

### A. RETES

PINTOR—Sanz Pastor, 4

La guardia civil de Lerma, ha detenido al Sr. Francisco Pesa Hernández, de 18 años, natural de San Asenjo (León), residente con su hijo en Ballalza (Palencia), que en la feria que se celebra en Lerma, se apoderó de una multa de la propiedad del vecino de Torre Potes, Alejandro Bena Santillán.

### ANIS LAS CALENAS

## NECESITAMOS LOCAL

Sitio céntrico para establecer negocio de gran importancia

Dirigirse a

LUIS GARNACHO - Hermanos Moroy, 7 - LOGROÑO

## Alcaldía de Burgos

Por no ser de utilidad en los servicios municipales, se procederá a la venta en pública subasta, por puja a la Llana, a las doce del día 10 del actual, en el local destinado al efecto, de la Casa Consistorial, de una yegua llamada «Chata», tarada en ciento veinticinco pesetas, con arreglo a las siguientes condiciones:

1.ª—No se admitirá oferta alguna que se formule, a partir de la cantidad señalada como valoración, que sea inferior a diez pesetas.

2.ª—La adjudicación definitiva se hará en el acto y una vez verificado, el que se adjudique la subasta, hará entrega de la cantidad que haya ofrecido perdiendo todo derecho a la adjudicación en caso contrario.

3.ª—Para tomar parte en la licitación depositarán los interesados en la Presidencia, la cantidad de cincuenta pesetas que quedarán en propiedad del excelentísimo Ayuntamiento, si el adjudicatario no diese cumplimiento a lo estipulado en estas condiciones.

4.ª—El pago de los gastos que ocasiona la subasta, será de cuenta del adjudicatario.

Burgos, 3 de Noviembre de 1934.—El alcalde, M. Saglamaria.

## Colegio de señoritas

Primera enseñanza graduada

Se admiten párvulos

BACHILLERATO Y MAGISTERIO

Estudios independientes bajo la dirección de una profesora

Alumnas internas, externas y medio pensionistas.

Informes y matrícula: D de la Victoria, 18, 3

## CASA MENDEZ

Almirante Bonifaz, 15

(antes Granja Carmen)

Visitando esta Casa encontrará las mejores legumbres nuevas, a los precios más reducidos.

Alubias encarnadas, nuevas. . . 1.10

Garbanzos de obispo . . . 1.15

Id. muy buenos . . . 1.40

Bacalao de Escocia . . . 2.20

Chorizo lomo . . . 6.50

Id. tripa curado . . . 12.00

Chicharrón superior . . . 5.00

Lomo embuchado . . . 15.00

Salchichón de Vich . . . 15.00

Nota muy interesante. — Adquiriendo tickets de esta Casa, podrá obtener borritos y prácticos regalos.

## Cuide Vd. su ropa

Limpiamos al seco y teñimos todos los colores ropa de damas y caballero por procedimientos modernos.

Nuestro trabajo, bien terminado, deja su ropa casi nueva.

Avísenos y atenderemos inmediatamente sus órdenes.

## Tintorería Americana

Despachos: San Juan, 35, y Carnicerías, 2, teléfono, 135.

Planchado al vapor con máquina «Hoffman»

## CUBAS

Nueva partida de 10, 15, 20, 30 y 40 cantarás de roble y castaño.

Julio Valladolid, Vitoria 10.

## Cafés «EL PATO»

De aroma inconfundible

SON LOS MEJORES

Representante para Burgos: Ricardo Sancho, San Pablo, 7, 2.º

## Ayuntamiento de Burgos

Habiendo quedado vacantes los puestos exteriores números 18 y 21 del Merced de la zona Norte, y el central número 53 del de la zona Sur, se hace saber a las personas que deseen solicitarlos, para dedicarse exclusivamente a la venta de frutas y hortalizas, que pueden presentar sus instancias, debidamente referendadas, en la Sección de Abastos de la Secretaría municipal, antes de las doce del día 7 del próximo mes de Noviembre.

Caso de haber un solo solicitante para alguno de dichos puestos, se será adjudicado previo el pago de veinticinco pesetas en concepto de prima por el derecho de ocupación; y si hubiere dos o más solicitantes para un mismo puesto, no se concederán a nadie dichos preferentes, celebrándose para su adjudicación una subasta por puja a la llana, en la que solamente podrán tomar parte las personas que le hubieren solicitado, con sujeción a las condiciones que se anunciarán oportunamente.

Burgos 31 de Octubre de 1934.—El presidente de la Comisión de Abastos, Teodoro López Pavón.

## Fernández-Villa Hermanos

BANQUEROS

PLAZA DE LA REPUBLICA, 8

(antigua Casa de Correos)

Casa fundada en 1872

Abona en cuentas corrientes e imposiciones de Ahorro los intereses siguientes:

Cuentas corrientes a la vista. 2 por 100

Imposiciones a tres meses. 3 por 100

Idem a seis. 3.60 por 100

Idem a un año. 4 por 100

## CAJA DE AHORROS

Libretas con interés del 3.50 por 100

Compra y venta de valores.

Giros. Pago de cupones.

Compra y venta de monedas de oro.

Cambio de billetes extranjeros.

Depósito de valores.

En general toda clase de operaciones de Banca.

## ANUNCIO

LABRADORES: Se compra para el precio de sesenta céntimos arroba, en los almacepes de vinos y cereales, Felipe de la Muela, Flora, 8, 12 y 14, Burgos.

Siempre que desee comprar algún reloj tenga usted presente

## RELOJERIA BISUTERA

ALARCIA

PALOMA, 7 (Sanatorio de relojes)

Precios muy económicos

## Enrique Cano Pereda

CIRUJANO-CALLISTA

GABINETE MODERNO

Tratamiento científico de ojos de gallo, durezas, uñeros, etc.

Horas de consulta: de 11.30 a 1 y de 4 a 7

Moneda, 15 y 17 - Teléfono 499

## BURGOS

## Diario de Avisos

### Notas religiosas

SANTOS DE MAÑANA

Severo, Félix, Leonardo.

### CULTOS

MES DE ANIMAS

SAN COSME. — A las seis de la tarde, ejercicio de Animas, meditación y responso.

SAN LESMES. — Por la tarde, a las seis, los cultos de la novena, predicación, José Zameza, y terminándose con cánticos y responso cantado.

SAN GIL.—Novena de Animas.

Por la tarde, a las seis, rosario de Animas, estación, novena y al final, responso cantado.

SAN LORENZO

A las seis de la tarde oración a la Santísima Virgen, rosario, misterios dolorosos y lectura espiritual del mes.

SANTA AGUEDA. — Por la tarde, a las seis, rosario, ejercicio de la novena y responso.

MERCED. — Por la tarde, el ejercicio del mes.

CAPILLA DE LA DIVINA PASTORA.— Novena de Animas.

A las siete de la tarde, rosario, ejercicio de la novena, y plática con solemnne responso.

CARMEN.—Novena de Animas

A las seis y media, rosario, cántico, ejercicio de la novena y responso solemnne.

### Boletín Oficial

Extracto del número correspondiente al día de hoy:

Ministerio de la Gobernación. — Orden disponiendo que las Diputaciones provinciales, Ayuntamientos, Mancomunidades y Cabildos insulares, que sostengan de sus presupuestos bandas de música, reconozcan a sus directores el carácter de funcionarios de la corporación.

Dirección General de Administración. — Anunciando a concurso para su provisión en propiedad, las vacantes de intervenciones de fondos que se mencionan.

Diputación provincial. — fijando los precios a que han de venderse las listas electorales.

Providencias judiciales y anuncios oficiales.

### Registro civil

DEFUNCIONES

Ninguna.

### NACIMIENTOS

Alejandro Gómez Pereda, Carlos Hermsilla González, Juan Lozano Mardones, María Santos Fuentes, María Teresa García Beato.

### Estado del tiempo

Observaciones meteorológicas del Instituto.

### BAROMETRO

A las ocho de la mañana, 678,3.

A las seis de la tarde, 678,7.

### TERMOMETRO

Máxima sombra, 8,6.

Mínima sombra, 4,6.

### DIRECCION DEL VIENTO

A las ocho de la mañana, S. O.

A las seis de la tarde, S. O.

### PLUVIOMETRO

Día 5, lluvia en milímetros, 4,3.

### Espectáculos

PRINCIPAL

A las siete y diez y media, debut de la Compañía Mora Española (don Barroco con «La más más más».

PARISIANA

Colosal programa de cine.

COLISEO CASTILLO

A las siete y media, «Déjame pasar la noche contigo».

### TEATRO-CINE AVENIDA

A las siete y cuatro y diez y media, «Fácil de amar» y «Gente de arriba».

### Central y molino

Se celebra a las 13 del 18 de Noviembre, en Vitoria (Burgos), con una ta de diez piedras, alumbrando tres puestas a nueve kilómetros de Salas, pliego de condiciones, en la Secretaría del mismo.

### barbería de BLANCO

SALON DE SEÑORAS

Ondulación permanente, sin electricidad, sobre la cabeza.

Precio 10 pesetas

San Pablo, 14

## Cajas registradoras «National»

Sistemas de control para toda clase de negocios

MODELOS ESPECIALES PARA CAFES Y BARES

SEÑOR COMERCIANTE;

El sistema de caja registradora le aumentará sus ganancias, aumentando también sus ventas, y evitando pérdidas mediante un control más seguro de sus operaciones.

El mejor servicio mecánico. — Todo poseedor de cajas registradoras «National» o «Krupp», será debidamente atendido por esta compañía, cuyos están mecánicos especializados y llevan el carnet que los acredita.

Toda registradora tiene miles de piezas y solo el fabricante puede atenderla debidamente.

El representante D. Pedro B. Baigorri, permanecerá varios días en Burgos, en el Hotel Avila

Corte este cupón y mándelo hoy mismo a dicho señor

Sin compromiso de compra por mi parte sírvase informarme cómo con la caja registradora puede aumentar las ventas y obtener mejor control de mi negocio.

Razón social . . .

Señas . . .

Ramo de negocio . . .

# Jabón La Cibeles

Ahorra dinero, tiempo y ropa.

Pastilla, 0'75 (impuesto de consumos aparte, donde exista.) Gal-Madrid

## Anuncios económicos

El impuesto del Timbre a cargo de la Administración.

### TOMOVILES

SE VENDE «Dodge», cuatro toneladas, toda prueba, orden de marcha, bien de gomas, barato. Informe, Teléfono, 289, Burgos.

FIAT, 509, ocho caballos, conducción, bonito, buen estado. Duque de la Victoria, 19, principal, izquierda.

SE VENDE coche de marca «Amicar», de ocho HP, seminuevo. Informe, San Lorenzo, número 3, fábrica de zapapillas.

### ARRIENDOS

SE ARRIENDA una cuadra para la próxima feria, Santa Dorotea, 19.

SE ARRIENDA un molino harinero, casa y tierras, en Gobarar. Informará: González, Mercado en Burgos, Arco del Pilar, 9.

### GARAGES se arriendan en la calle de San Julián, número 12.

GARAGES Tárrega. Estación de engrase de alta presión para camiones, coches, todas comodidades, Sanz Pastor, 26.

SE DESEA local para almacén, proximidades de la Plaza Nueva, Razón, en esta Administración.

### COLOCACIONES

OFICIAL de barbería, Lina impreso, ofrece. Razón, Juan Velasco, barbería de Tordomar.

### NODRIZAS

AMA de cría, casada, leche fresca, ofrece, para criar en su casa. Razón, Miguel Velasco, Santa Cruz de Juarros.

### SE OFRECE ama de cría, soltera, 19 años, leche ocho días, para casa de los niños. En Omeñigo, viuda de A. Pascual.

AMA de cría, leche fresca, ofrece para casa de los padres. Razón, Cañera, 7, frutería.

### PERDIDAS

EXTRAVIO de tres carneros corchachos marcados con pintura verde y encarnada. Gratificaré entrega, Guardia Municipal.

### TRASPASOS

POR NO poderlo atender, traspásese, buenas condiciones, el acreditado establecimiento Bodegón de Dyaona. Santa Agueda, 27.

### TRASPASO ultramarinos muy acreditado, espacios local con vivienda económica, sitio céntrico, por no poderlo atender. Informe, frutería de Eulalia Diaz, calle de Santander.

POR tomar negocio fuera, traspaso con mucha clientela, el acreditado bar «Las Morenas». San Lorenzo, 21.

### VENTAS

VENDESE molino, aced e pasados, cercano estación Sotopala s. piedras Blanca y negra. Razón, Luis Mala, Quinta de Naorruño.

PLOMO se compra en grandes y pequeñas partidas, procedente de tubería. Informe, en esta Administración.

SE VENDE una mesa de billar, en inmejorables condiciones, muy barata, Razón, Sastrea Segundo M. Quemada, Lain Calvo, 12, entresuelo.

VENTA barata abono fertilizante gran cantidad. Razón, Plaza Toros, donde podrá verse excelente calidad.

DECORACION. Papeles pintados, persianas, linoleum, últimas novedades, gran surtido y economía. Colección y entrega inmediata. Venta, muestrarios y presupuestos. Droguería Marcos

SE VENDE coche de niño, plegable. Calle de Juan Albarelos, 1 (Casas de la Prensa).

SE VENDEN hueras de un año, a 30 pesetas por. Razón, señor Espinosa, en Camonal.

ALMENDRUCOS: Vendo treinta fanegas almendrucos a 56 pesetas. Indalecio Vitegas, Arzuillo.

### VARIOS

CANÓ GORDO no hay más que uno. Por poco dinero se vende en «El Cano Gordó» Sastrea Casa Garrido.

MAQUINAS de escribir, se reparan y limpian. En San Gil, 11, segundo derecha, ex mecánico de Casa Munguía.

PARA calzado zapatillas y alpargatas no hay otro como Ricardo Mala, «El Riojano», Paloma, 54 (frente a la Catedral).

# POR TELEGRAFO Y TELEFONO

## Servicio de la Agencia Mencheta

### Consejo de ministros Se aconseja el indulto de 21 condenados a muerte

A las diez y media de la mañana se reunió el Consejo de ministros en la Presidencia, terminando dos horas después.

Los ministros permanecieron de tertulia una rato, y el presidente pasó a su despacho, donde permaneció hasta la una.

Al salir el señor Lerroux, dijo a los periodistas: Voy al Palacio Nacional. Hemos tenido un despacho ordinario bastante copioso y ha sido aprobado un decreto de selección del personal de policía de Barcelona.

Antes iré allí el subsecretario de Gobernación para que informe sobre el particular. Se acordó crear un cuerpo de servicios especiales de la guardia civil.

Para que no dé lugar a confusiones voy a aclarar que se trata de motoristas, mecánicos, telefonistas, etc. El ministro de la Guerra nos ha dado cuenta de un proyecto de ley, que se leerá hoy en las Cortes, y que se refiere a la creación de una unidad permanente motorizada.

Ahora voy a darles a conocer lo que tanto viene preocupando. Los Consejos de estos días han conocido las 22 sentencias de muerte ya recibidas, más una que ha llegado hoy de Gijón, y ha tenido la alegría de proponer a S. E. el indulto favorable para 21 condenados.

En vista de la transcendencia de los hechos no ha podido proponer el indulto para los otros dos.

Las dos sentencias que se ejecutarán se refieren, una de ellas al caso de León, que, según el sumario, el reo demostró una ferocidad sin límites.

Yendo por la carretera un camión con fuerzas, por parte contraria se acercaron dos individuos y uno de ellos lanzó una bomba, que hizo explosión causando la muerte a dos guardias civiles.

En el sumario han sido probados estos hechos. La otra sentencia se refiere a un individuo de Gijón que cometió un atraco y en su huida, con una perversidad no conocida, cometió un homicidio, pues se volvió y mató a uno de los que le perseguían.

No puede aconsejarse el indulto por los hechos relatados y porque los otros se suceden con frecuencia. Las razones de conceder los 21 indultos, aun cuando el Tribunal Supremo no había aconsejado todos, se harán públicas oportunamente.

### López Ochoa

A la una menos diez, cuando ya había terminado el Consejo, llegó el general López Ochoa, quien conversó breves momentos con el señor Lerroux y con los ministros encargados de redactar la ponencia sobre los sucesos de Asturias.

### Nota oficiosa

La referencia oficiosa dice así: HACIENDA.—Decreto declarando el cese del vocal obrero del Consejo de Administración de las minas de Almadén que se halla detenido y procesado por pesar sobre él responsabilidad criminal.

INSTRUCCION PUBLICA.—Dictando normas para el ingreso en las Universidades.

Admitiendo la dimisión a los vocales del Consejo Nacional de Cultura don Anselmo Cifuentes y Pérez de la Salla y don Rubén Landá.

Nombrando vocal del mismo Consejo a don Jerónimo Orueta.

Se aprobaron los proyectos de construcción de varios grupos escolares.

Dispensando que no se exija el ejercicio escrito a los alumnos libres y de legados de los tres primeros cursos del Bachillerato.

TRABAJO.—Decreto sobre reorganización provisional de las Juntas provinciales de Beneficencia.

COMUNICACIONES.—Autorizando la subasta para la construcción de líneas aéreas por el correo metálico.

Ascensos reglamentarios.

### BOLSA DE MADRID

	ANTERIOR	DIA 5	ANTERIOR	DIA 5
Interior	69'00	69'00	Banco de España	572'00 000'00
Exterior	83'50	84'00	Hipotecario	255'00 000'00
Amortizable 4%	82'00	00'00	Hispano Americano	149'00 000'00
5% antiguo	95'50	00'00	Español de Crédito	185'50 000'00
5% 1917.	91'50	00'00	Central	75'00 00'00
1926	100'90	00'00	Ferrocarril de la Plata	75'00 72'00
1927 con impl.	90'00	90'00	Ferrocarril del Norte	263'25 266'00
1927 libre	130'25	130'25	Idem Idem Obligaciones	86'50 87'00
Ferrovioario	98'50	98'50	Idem M. Z. A.	208'00 212'25
Cédulas hipotecarias 4%	86'75	86'50	Idem Idem Obligaciones	
5%	93'50	94'00	1.ª hipoteca	249'25 251'00
6%	102'50	102'50	Alicantes, Obligaciones	243'75 000'00
Francos franceses.	48'40	48'40	Azucareras preferentes	40'50 00'00
suizos	239'37	237'37	Idem ordinarias	38'00 00'00
belgas.	171'52	171'52	Tabacaleras	207'00 000'00
Libras	36'65	36'70	Altos Hornos	62'00 61'50
Dólares	7'35	7'36	Duro Felguera	40'00 00'00
Liras.	63'10	63'10	Telefónica Nacional	106'25 106'40

### Los ministros han acordando aconsejar al presidente de la República el indulto de 21 condenados a muerte. Reuniones de las minorías parlamentarias.—Extraordinaria animación en el Congreso.—Se presenta un voto de confianza al Gobierno

MARINA.—Movimiento de personal. Autorizando al ministro para presentar a las Cortes un proyecto de ley reorganizando el personal de medios del ministerio.

Fijando las fuerzas navales para 1935. AGRICULTURA.—Nombrando director de Ganadería a don Francisco Sánchez López.

Expedientes sobre deudas económicas relacionadas con deudas antiguas de Pósitos por parte de varios Ayuntamientos.

OBRAS PUBLICAS.—Admitiendo la dimisión al director de Caminos don Lino Alvarez Valdés.

Nombrando para sustituirle a don José Crespo Alvarez.

Autorizando la ejecución de varias obras.

### Información varia Los tradicionalistas

Se ha reunido la minoría tradicionalista, acordando intervenir en el debate político que se planteará esta tarde en el Parlamento.

Se examinaron los informes de los diputados de la minoría que estuvieron en Asturias y Barcelona para estudiar la génesis del movimiento revolucionario y separatista.

El conde de Rodezno expresó en líneas generales los puntos que abarcará su intervención en el debate.

Afirmará una vez más su posición antiliberal.

### Visitas

El ministro de la Guerra ha recibido al asesor jurídico, al general de la división y al ministro de Comunicaciones.

### Audiencia presidencial

S. E. el presidente de la República, ha recibido hoy, entre otras personas, al embajador de Francia, al jefe de la CEDA señor Gil Robles y al ex ministro señor Cantos.

### Los socialistas no acudirán al Parlamento

Se ha facilitado una nota de la minoría socialista, en la que se dice que en las cuatro reuniones celebradas, se ha tratado minuciosamente de la conveniencia o no conveniencia de asistir a las sesiones de Cortes.

En las reuniones, se dibujaron dos tendencias. Una partidaria de la reintegración a la Cámara y otra sosteniendo la retirada de las Cortes.

Puestas a votación las dos tendencias por el presidente señor Negrín, se aprobó por 23 votos contra 16 no acudir al Parlamento.

El señor Besteiro, partidario de la vuelta al Parlamento, no emitió su voto.

A las reuniones, han asistido unos cuarenta diputados pertenecientes a la mencionada minoría.

### Se suspenden las reuniones del Tribunal de Garantías

El Tribunal de Garantías, ha suspendido la vista que tenía anunciada, relacionada con los conflictos del campo en Cataluña.

Se debe esta determinación, a la enfermedad que sufre el vocal señor Corominas.

### Dos accidentes ferroviarios

El ministro de Comunicaciones, señor Jalón, sostuvo una conversación con los periodistas a quienes mostró dos fotografías.

### LO MEJOR EN SOMBREROS CASA SAIZ Sombrerería, 4

Uno de ellos, daba cuenta del incendio de seis vagones cisterna, incendio que alcanzó también a la estación de Portugalete, que sufre algunos desperfectos.

El otro se refiere a un desderramiento ocurrido en Valencia, en el que resultaron tres heridos.

### Un voto de confianza al señor Gil Robles

Se ha reunido la minoría de la CEDA, bajo la presidencia del señor Gil Robles.

Se aprobaron las gestiones del presidente y se le concedió un amplio voto de confianza, para que intervenga en la sesión de Cortes de esta tarde.

### Tampoco acudirá al Parlamento la minoría de la Izquierda

También se ha reunido en el Congreso la minoría de la Izquierda.

No acudieron los señores Santaló y Marial, por encontrarse detenidos.

En la reunión, triunfó el criterio de no participar en las tareas parlamentarias.

### Declaraciones del general López Ochoa

El general López Ochoa ha hecho a un periodista las siguientes declaraciones: —Puede usted afirmar que la situación general de Asturias mejora, más que por días, por horas. La recogida de armas es cada vez más intensa y se realiza con mayores y más positivos resultados. Aún se intensificará más con la reorganización, que estoy llevando a cabo en estos momentos, de los servicios de la guardia civil y las fuerzas de Asalto, y que quedará terminada en el plazo de cuatro días. Puedo asegurar a usted que antes de un mes estará hecho totalmente el desarme en toda la zona minera...

Ahora —sigue diciendo el señor López Ochoa— me preocupo de una cosa imprescindible y vital para la economía de España: la cuestión del trabajo en la cuenca minera asturiana. Este se reanuda en brevísimos plazos. Tan breve que no creo transcurrir la semana siguiente sin haber comenzado a trabajarse en las minas. Esta es una necesidad inaplazable...

De mi satisfacción íntima nada puedo añadir a lo que ya he repetido en los pasados días. El pueblo me ha concedido la mayor de las recompensas: su cariño y su apoyo. Del Gobierno sólo ha de decir que sigue honrándome con su confianza. Se me ha anunciado que, al terminar el próximo Consejo, me recibirá en pleno para hacerme objeto del delicadísimo honor de saludarme oficialmente. Mi gratitud por todo esto será imborrable, ya que no encuentro palabras para expresar mi honda emoción por la forma en que me ha acogido a mi llegada de Asturias...

Desde luego, supongo que la apertura del Parlamento prolongará mi estancia en Madrid, ya que, como se ha dicho, habré de informar ante la ponencia ministerial.

Esto no me produce ningún trastorno, ya que mi presencia en Oviedo no es indispensable en estos momentos. Estoy en constante comunicación con las autoridades de mi mando en aquella región.

A otra pregunta de nuestro compañero respondió el general: —Nada sé, ni puedo hacer cálculos, sobre quien podrá ser la personalidad que el Gobierno designe para ejercer el cargo de gobernador general de Asturias después de los tristísimos acontecimientos allí desarrollados. No sé ni una palabra de lo que el Gobierno piensa sobre este asunto.

Sobre el regreso de las fuerzas de Marruecos que han intervenido en los sucesos de Asturias, diré a usted que ha comenzado ya. También ha marchado a su base de Lugo el heroico primer batallón del regimiento de Infantería número 12.

### PROVINCIAS Continúa normalizándose la situación de Asturias

OVIEDO.—Han empezado en la Fábrica de Armas los trabajos de cubrión de los talleres incendiados por los revoltosos cuando los abandonaron anteriormente.

### NUEVA REMESA de trajes y gabanes ha recibido MARTINIANO Almirante Bonifoz, 17

Fueron detenidos varios fascistas, por saludar con la mano en alto.

El alcalde obsequió a las autoridades y a las tropas con un banquete.

ALMERIA.—Se tributó un homenaje al Ejército, siendo aclamadas las fuerzas.

### La Fiesta de la Raza

ZARAGOZA.—Organizada por el Casino Español se celebró la Fiesta de la Raza.

El premio del presidente de la República se otorgó al poeta González Ramos.

El señor Rojo Villanova pronunció un discurso exaltando el espíritu español.

### Un consejo de guerra

SAN SEBASTIAN.—Se celebró un Consejo de guerra contra el paisano

### Se ha rescatado una ametralladora

OVIEDO.—Hace dos meses fue denunciada en la Prensa la desaparición de una ametralladora.

Coincidió la desaparición con la detención de un armero apodado "mil hombres", comunista, que se dedicaba a la venta de piezas de fusil.

Fue puesto a disposición del juez municipal, quien considerando el hecho como una simple falta, le puso en libertad y fué readmitido en la fábrica.

Esta ametralladora fué rescatada por las fuerzas del comandante Doval, reintegrándola a la fábrica.

### Detención de los asesinos de un párroco

OVIEDO.—La guardia civil ha detenido a un albanií apellidado Alhajara, quien en unión de otros dos individuos apodados Columbu y Chato, que están en la cárcel, fueron quienes sacaron al párroco de la Corte doctor Cósio y fuego le asesinaron. Este individuo fué inquilino del párroco, a quien le pagó cien pesetas para enterrar a un paciente, si bien verificó el entierro por lo civil.

Luego se negó a pagar la renta del piso hasta siete meses, por lo que fué denunciado al Juzgado, que le lanzó a la calle.

Entonces el inquilino le amenazó diciéndole que había de costarle caro.

### Documentos importantes en poder de la autoridad

OVIEDO.—Cuando las tropas ocuparon la fábrica de armas, los revoltosos dejaron abandonados importantes documentos, entre ellos, la relación de los 11.000 fusiles que se llevaron, en la que constan los nombres de las personas que habían de hacer la distribución de armamento entre los mineros, tranviantes y demás individuos participantes del movimiento.

### Sigue la recogida de armos

OVIEDO.—Sigue la guardia civil haciendo acopio de armas en los montes de la zona minera.

La fuerza pública detuvo a significados extremistas que participaron activamente en la revolución.

### Numerosos heridos en un campo de deportes

VALENCIA.—A consecuencia del derribamiento de una grada en el campo de deportes del Levanté, antes de comenzar el partido de ayer, resultaron gravemente heridos Antonio Cuevas, Vicente Berga, Manuel Herrero y Manuel Solana y numerosos leves.

Fue debido el accidente a un corrimiento de tierras a consecuencia de las lluvias.

### Noticias de Cataluña

BARCELONA.— Han sido detenidos ocho comunistas.

Cinco individuos armados de pistolas obligaron a dos tranviantes y a un sereno a abandonar el tranvía, en el que colocaron una bomba y luego le incendiaron.

Han sido detenidos el izquierrista Boronat, organizador de las fuerzas del pasado movimiento, un empleado del Ayuntamiento llamado Vicente Vitelles y el exagente de policía Ramón Buén.

### Hallazgo de explosivos

ALCAZAR DE SAN JUAN.— En los alrededores de la población han sido encontradas varias bombas.

En los registros domiciliarios han sido hallados cartuchos de dinamita y mecha.

Se ha detenido a 12 individuos, entre ellos el presidente de la Casa del Pueblo, el juez municipal y un concejal.

### Homenajes al Ejército

VIGO.—A pesar de la lluvia se rindió un homenaje al Ejército que fué organizado, arrojándose flores.

Domínguez por insultar de palabra al Ejército. El fiscal solicitó seis años de prisión y et defensor la absolución.

### Deportes Los campeonatos super-regionales

Resultados de la última jornada deportiva.

Madrid.—Madrid, 7, Logroño, 1. Valladolid.—Athletic de Madrid, 2, Valladolid, 1. Zaragoza.—Zaragoza, 2, Racing, 1. Vigo.—Celta, 9, Deportivo Coruña, 2. Irún.—Athletic de Bilbao, 6, Irún, 2. Pamplona.—Osasuna, 4, Donostia, 3. Gadalajara.—Español, 5, Badajoz, 1. Vitoria.—Baracaldo, 2, Alavés, 1. Barcelona.—Júpiter, 1, Gerona, 0. Sabadell.—Sabadell, 1, Barcelona, 0. Valencia.—Levante, 2, Valencia, 1. Murcia.—Betis, 2, Murcia, 1. Sevilla.—Sevilla, 8, Hércules, 2.



### Ultima hora

Todos sabéis que he sacrificado todo al servicio de un ideal.

Busqué la alianza con los que decían que defendían la República para que ésta medrase.

Otros buscaron esa unión con los socialistas en forma que más parecía servilismo.

Estos elementos participaron de la Gobernación del país en las proporciones ya conocidas.

Se celebraron las elecciones y todos recordarán la proporción representativa que los partidos tuvieron, hasta que llegó el momento en que estimé que la participación de los socialistas había llegado a su límite.

Llegó la crisis y los socialistas dejaron de participar en la gobernación del país.

Desde entonces comenzaron los ataques personales y siguieron al partido radical.

Recuerda el día en que se le honró con la presidencia del Gobierno y su presentación a las Cortes a sabiendas de que venía a morir.

Luego comenzaron las conjuras contra estas Cortes.

Elogia la actuación del Gobierno Samper y se muestra satisfecho de que los radicales hayan arrancado a la causa de la monarquía a sectores importantes que sirven con lealtad a la República.

(El señor Góicoechea interrumpe). Habla de lo sucedido en Cataluña, conculciéndose de que hayan participado elementos revolucionarios ajenos al problema catalán.

Se ocupa de lo ocurrido en Asturias y de la atención que el Gobierno prestó al problema hullero.

Censura a los que se alzaron contra la patria sagrada y elogio a las fuerzas, al ejército y a las juventudes que sin ser gubernamentales laboraron por el mantenimiento del orden.

Luego dice, la ley, sí; la justicia, siempre; la crueldad, no. Los tribunales dirán su palabra y el Gobierno la última.

Concluye diciendo que si las fuerzas han cumplido con su deber, el Gobierno ha hecho lo mismo y así no ha sido los representantes parlamentarios los dirán.

Seguidamente, se lee una proposición de confianza que consta de tres partes: la primera, otorgando al Gobierno un amplio voto de confianza; la segunda expresando el deseo sin límites de exigir responsabilidades a los criminales y aplicables las leyes, y la tercera, pidiendo que se lea para evitar que nuevamente surja el peligro pasado.

La defiende el señor Gil Robles.

### Laboratorio Radio-eléctrico

Instalado con elementos ultramodernos para la reparación de aparatos de radio de todas las marcas, por

Radio-Técnico Oficial Diagnóstico de averías gratis. Gran stock de válvulas y accesorios. Representante de las marcas de mayor prestigio, cambio por aparatos usados, facilidades de pago, solicite catálogos y la nueva lista de emisoras con el reloj mundial. Eustasio Villanueva Plaza Mayor, 48